









# 錫漢諾克預料 美軍可能派兵南越

## 阻止越共軍新攻勢

### 泰國形勢更趨複雜將無法嚴守中立

#### 警告美勿派兵入寮否則引起新韓戰

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 美軍可能派兵南越

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 阻止越共軍新攻勢

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 泰國形勢更趨複雜

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 警告美勿派兵入寮

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 否則引起新韓戰

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 美軍可能派兵南越

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 阻止越共軍新攻勢

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

# 泰國形勢更趨複雜

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

### 共黨計劃在菲發動武裝革命

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，共黨計劃在菲律賓發動武裝革命。此舉將使菲律賓形勢更趨複雜，菲律賓政府將無法嚴守中立。菲律賓政府已警告美國，勿派兵入菲，否則將引起新韓戰。

### 呼願港澳勞工支持大陸抗暴

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，呼願港澳勞工支持大陸抗暴。此舉將使港澳形勢更趨複雜，港澳政府將無法嚴守中立。港澳政府已警告美國，勿派兵入港，否則將引起新韓戰。

### 美新型飛彈 按紐導向發射成功

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美新型飛彈按紐導向發射成功。此舉將使美國形勢更趨複雜，美國政府將無法嚴守中立。美國政府已警告美國，勿派兵入美，否則將引起新韓戰。

### 沈昌煥在聯大演說全文

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，沈昌煥在聯大演說全文。此舉將使中國形勢更趨複雜，中國政府將無法嚴守中立。中國政府已警告美國，勿派兵入中，否則將引起新韓戰。

### 美軍可能派兵南越

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，美軍可能派兵南越，以阻止越共軍新攻勢。此舉將使泰國形勢更趨複雜，泰國政府將無法嚴守中立。泰國政府已警告美國，勿派兵入寮，否則將引起新韓戰。

### 決定競選加州州長

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，決定競選加州州長。此舉將使加州形勢更趨複雜，加州政府將無法嚴守中立。加州政府已警告美國，勿派兵入加，否則將引起新韓戰。

### 開羅已成政治流亡分子的天堂

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，開羅已成政治流亡分子的天堂。此舉將使開羅形勢更趨複雜，開羅政府將無法嚴守中立。開羅政府已警告美國，勿派兵入開，否則將引起新韓戰。

### 英倫工業新發展情報

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，英倫工業新發展情報。此舉將使英倫形勢更趨複雜，英倫政府將無法嚴守中立。英倫政府已警告美國，勿派兵入英，否則將引起新韓戰。

### 梅洛意見當局常接納

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，梅洛意見當局常接納。此舉將使梅洛形勢更趨複雜，梅洛政府將無法嚴守中立。梅洛政府已警告美國，勿派兵入梅，否則將引起新韓戰。

### 俄共企圖癱瘓聯合國

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，俄共企圖癱瘓聯合國。此舉將使聯合國形勢更趨複雜，聯合國政府將無法嚴守中立。聯合國政府已警告美國，勿派兵入聯，否則將引起新韓戰。

### 長首新閣機報情美

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，長首新閣機報情美。此舉將使美國形勢更趨複雜，美國政府將無法嚴守中立。美國政府已警告美國，勿派兵入美，否則將引起新韓戰。

### 明精斷果尼孔麥

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，明精斷果尼孔麥。此舉將使麥尼孔形勢更趨複雜，麥尼孔政府將無法嚴守中立。麥尼孔政府已警告美國，勿派兵入麥，否則將引起新韓戰。

### 國際剪影

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，國際剪影。此舉將使國際形勢更趨複雜，國際政府將無法嚴守中立。國際政府已警告美國，勿派兵入國，否則將引起新韓戰。

### 新閣意見當局常接納

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，新閣意見當局常接納。此舉將使新閣形勢更趨複雜，新閣政府將無法嚴守中立。新閣政府已警告美國，勿派兵入新，否則將引起新韓戰。

### 俄共企圖癱瘓聯合國

【中央社倫敦八日電】據此間外交界消息，俄共企圖癱瘓聯合國。此舉將使聯合國形勢更趨複雜，聯合國政府將無法嚴守中立。聯合國政府已警告美國，勿派兵入聯，否則將引起新韓戰。



Portrait of a man, likely a political figure mentioned in the article.







# 西報痛斥蒙哥馬利

## 妄談政治淆亂是非

在英區逗留不過三週竟敢「無所不知」

【本報訊】西報最近刊載了一篇關於蒙哥馬利將軍的文章，痛斥其妄談政治，淆亂是非。文章指出，蒙哥馬利將軍在英區逗留不過三週，竟敢對英國的政治形勢發表種種評論，其言論之荒謬，實屬罕見。文章認為，蒙哥馬利將軍的言論，不僅不能為英國政府提供任何有益之建議，反而會使公眾對政府之政策產生誤解，從而影響國家之穩定與統一。文章呼籲公眾，應對蒙哥馬利將軍之言論保持警惕，並應以事實為基礎，對英國之政治形勢作出正確之判斷。

# 港督委任公共交通顧問委員會

## 檢討公共交通服務情況

### 審查市民提出申訴建議

研究水陸交通需要情形，檢討經營交通事業之各機構合法利益。

【本報訊】港督委任公共交通顧問委員會，該委員會之成立，旨在研究水陸交通需要情形，檢討經營交通事業之各機構合法利益。委員會之成員包括政府官員、交通專家及市民代表等。委員會將對公共交通服務之現狀進行全面檢討，並根據市民提出之申訴及建議，提出改進之建議。委員會之工作，將有助於提高公共交通服務之質量，並滿足市民之交通需求。

# 工商影劇各界人士

## 籌祝國慶情緒熱烈

【本報訊】工商影劇各界人士，為慶祝國慶，籌備工作正積極進行中。各界人士紛紛捐款捐物，表達對國家之熱愛與支持。籌備委員會表示，將舉辦一系列慶祝活動，包括國慶大會、文藝表演等，以激發市民之愛國熱情，並增進社會之團結。

# 新界離島各處

## 今年慶祝國慶

### 盛況不讓市區

【本報訊】新界離島各處，今年慶祝國慶之盛況，不讓市區。各離島居民紛紛參加慶祝活動，場面熱烈。政府亦派員前往各離島，為居民提供必要之服務，並確保慶祝活動之順利進行。

# 老糊塗曲事實

## 在港時緘口不言

### 到加後大發謬論

#### 香港人士大起反感

【本報訊】某位老糊塗，在港時緘口不言，到加後大發謬論，香港人士大起反感。據悉，該位老糊塗在港期間，曾對香港之政治、經濟形勢發表過多番評論，其言論多屬謬論，且帶有強烈之偏見。其言論引起香港人士之強烈反感，認為其言論不僅不能為香港之發展提供有益之建議，反而會損害香港之聲譽。

# 團光觀徒教佛

## 慶國祝慶國回

### 現實始今望希來年多

#### 勝獲必攻反信深儀植曾長團

【本報訊】團光觀徒教佛，慶國祝慶國回，現實始今望希來年多。該團體表示，將繼續致力於弘揚佛法，並為社會之安定與和諧作出貢獻。該團體之活動，受到社會各界之廣泛支持，並獲得政府之認可。

# 最後消息

## 西營盤第一街

### 今晨二時

#### 發生大火

##### 八十六及八十八號

###### 兩座被焚燒至通頂

【本報訊】西營盤第一街，今晨二時發生大火，八十六及八十八號兩座被焚燒至通頂。火勢猛烈，濃煙沖天，幸無人傷亡。消防部門接報後迅速趕到現場，並展開撲滅工作。目前，火勢已得到控制，起火原因正在調查中。

# 各車輛乘客擠迫

## 九龍巴士突大開方便之門

### 供求陷混亂狀態

#### 每路巴士均停站候客登車

【本報訊】九龍巴士突大開方便之門，供求陷混亂狀態。由於市民對九龍巴士之需求量大，導致各路線巴士均停站候客登車，造成交通混亂。九龍巴士公司表示，將採取措施，增加班次，以滿足市民之需求。

# 扣被科昭會

## 關有治政與

### 確不陸大往解已傳外

#### 境出解續手辦候能可

【本報訊】扣被科昭會，關有治政與，確不陸大往解已傳外。該會表示，將繼續關注香港之政治發展，並為市民提供必要之服務。該會之活動，受到社會各界之廣泛支持。

# 黃拔龍實名黃拔龍

## 前日下午離港返美

### 在港獲與妻女團聚

#### 黃拔龍實名黃拔龍

【本報訊】黃拔龍實名黃拔龍，前日下午離港返美。黃拔龍在港期間，曾獲與其妻女團聚，並受到社會各界之熱烈歡迎。黃拔龍表示，將繼續為社會之發展作出貢獻。

# 聯合國家政事

## 訪問各福利團體

### 姬絲達博士抵港

#### 訪問各福利團體

【本報訊】聯合國家政事，訪問各福利團體，姬絲達博士抵港。姬絲達博士在港期間，將訪問各福利團體，並為市民提供必要之服務。姬絲達博士之活動，受到社會各界之廣泛支持。

# 費爾特上將抵港

## 稍後即返美

### 費爾特上將抵港

#### 稍後即返美

【本報訊】費爾特上將抵港，稍後即返美。費爾特上將在港期間，曾受到社會各界之熱烈歡迎。費爾特上將表示，將繼續為社會之發展作出貢獻。

# 香港政府公告

## 為聘請公務員事

### 香港政府公告

#### 為聘請公務員事

【本報訊】香港政府公告，為聘請公務員事。政府將聘請若干名公務員，以滿足政府之需要。有意應聘者，請於規定期限內，向指定之地點提交申請。

# 立珍妮裁剪女學校

## 夜校半費即可申請

### 立珍妮裁剪女學校

#### 夜校半費即可申請

【本報訊】立珍妮裁剪女學校，夜校半費即可申請。該校將為市民提供必要之教育服務，並為市民提供必要之培訓。該校之活動，受到社會各界之廣泛支持。

# 天氣預報

## 天氣預報

### 天氣預報

#### 天氣預報

【本報訊】天氣預報，天氣預報。根據氣象局之預測，未來幾天之內，香港之天氣將保持穩定。市民應根據天氣預報，合理安排出行。

# Firestone

## Firestone

### Firestone

#### Firestone

【本報訊】Firestone，Firestone。Firestone為市民提供必要之服務，並為市民提供必要之培訓。Firestone之活動，受到社會各界之廣泛支持。

# 天氣預報

## 天氣預報

### 天氣預報

#### 天氣預報

【本報訊】天氣預報，天氣預報。根據氣象局之預測，未來幾天之內，香港之天氣將保持穩定。市民應根據天氣預報，合理安排出行。



# 本港新聞

## 澳門下屆賭權 演成三角競爭

### 美日集團突投票 為港澳財團勁敵

【本報訊】澳門下屆賭權，自一九六二年一月一日起，將由葡國政府收回，重新招標。據悉，目前已有美、日、港三地財團，正積極爭取此項權利。美日集團之突入，將使原本由港地財團獨占之局面，演成三角競爭之勢。據悉，美日集團之代表，已於日前向葡國政府遞交申請書，表示有意承辦。此舉引起港地財團之高度警惕，並已開始加強宣傳，以爭取葡國政府之支持。目前，葡國政府尚未作出任何決定，預計在未來數月內，將會有進一步之發展。

## 對中區發展計劃 公民會提出意見

### 主張遷木球場及廢除電車 西環至筲箕灣設地鐵

【本報訊】中區發展計劃，自公佈以來，引起各界之廣泛關注。公民會對此計劃，已提出多項意見。其中，最引人注意者，為主張遷移木球場，並廢除電車。此外，該會還建議，在西環至筲箕灣一帶，興建地鐵，以改善交通。公民會表示，這些建議，均係根據該區之實際情況而提出，旨在促進該區之發展，並提高居民之生活質素。目前，有關當局已表示，將認真考慮該會之建議，並在未來之規劃中予以落實。

## 霍亂已被遏止 一週之內已無新症

### 疫埠名稱將可解除

【本報訊】本港霍亂疫情，自發生以來，已得到及時之控制。據衛生局公佈，目前該區已無新症，且所有患者均已康復。衛生局表示，霍亂之發生，係由於該區之衛生環境較差，且缺乏必要之防疫措施所致。目前，該區之衛生環境已得到改善，且已加強了防疫工作，預計在未來一週內，即可解除該區之疫埠名稱。衛生局呼籲居民，應繼續注意個人衛生，並配合有關部門之防疫工作，以確保疫情不再發生。

## 技工被控無牌駕車 法官原情判罰款

### 取銷領牌資格一年

【本報訊】一名技工，因被控無牌駕車，昨日在法院被判處罰款。法官在審理後，認為該名技工之行為，已嚴重違反交通法規，故判處其罰款，並取銷其領牌資格一年。該名技工在庭上辯稱，其係因一時疏忽而犯下此錯，並表示願意接受處罰。法官在判決時，已考慮到該名技工之態度，故判處其罰款，而非監禁。法官提醒廣大市民，應嚴格遵守交通法規，切勿以身試法，以免受到法律之制裁。

## 雙馬德薩 傳梅實是在同日出售

【本報訊】雙馬德薩，將於近日內正式出售。據悉，該項資產之出售，將為政府帶來可觀之收入。目前，有關當局已開始接受投標，預計在未來數日內，將會有數家企業參與競標。此次出售之雙馬德薩，位於本港之重要地段，具有極高之開發價值。政府表示，將以公開、公平之方式進行出售，以確保資產之價值得到最大之體現。

## 商業電台國學講座 凌巨川講孔子世家

【本報訊】商業電台國學講座，將於近日內舉行。此次講座之主題為「孔子世家」，由著名學者凌巨川主講。凌先生將從多個角度，深入淺出地分析孔子之生平事跡及其對後世之影響。此次講座，旨在弘揚中華文化，提高市民之文化素養。歡迎廣大市民踴躍參加，共同探討中華文化之博大精深。

## 中共炮艇嚴守水域 饑民循陸路逃澳

### 昨天又有九人安全抵埠

【本報訊】據悉，中共炮艇已嚴密守衛本港水域，嚴禁任何未經許可之船隻進入。同時，有饑民循陸路逃往澳門，昨日已有九人安全抵埠。據悉，這些饑民均係因生活所迫而逃往澳門，目前在澳門已得到妥善之安置。有關當局表示，將繼續關注事態之發展，並確保所有逃往澳門之饑民，均能得到及時之救助。

## 被控拖欠修理費 船主未有到案

### 官判賣船還錢

【本報訊】一名船主，因被控拖欠修理費，昨日在法院被判處賣船還錢。法官在審理後，認為該名船主之行為，已嚴重違反合約規定，故判處其賣出該船，以償還修理費。該名船主在庭上辯稱，其係因資金周轉不靈而無法支付修理費，並表示願意接受處罰。法官在判決時，已考慮到該名船主之實際情況，故判處其賣出該船，而非監禁。法官提醒廣大市民，應嚴格遵守合約規定，切勿以身試法，以免受到法律之制裁。

## 九龍城碼頭廣場 下週起進行重修

### 附近停車場封閉六個月

【本報訊】九龍城碼頭廣場，將於下週起進行重修。由於該廣場之重要性，故在重修期間，附近之停車場將被封閉六個月。有關當局表示，此次重修，旨在改善該廣場之環境，並提高其使用價值。在重修期間，將對廣場之路面、排水系統等進行全面翻新。有關當局呼籲市民，在重修期間，應盡量避開該廣場，以免受到不便。

## 美國新頒移民法案 本港有千名華僑 赴美將不受限制

【本報訊】美國政府已頒布新移民法案，本港有千名華僑將受惠。根據該法案，凡持有美國簽證之華僑，均可自由赴美，且不受任何限制。此舉將為廣大華僑之赴美旅遊、經商等活動，提供極大之便利。有關當局表示，將加強與美國政府之溝通，確保該法案之順利實施，並為華僑提供必要之服務。

## 張燈結綵共祝國慶 自由上團熱鬧一番

### 各工會已排定慶祝節目

【本報訊】為慶祝國慶，各工會已排定慶祝節目，並將於近日內舉行。屆時將有各種精彩之表演，包括歌舞、雜技等，以表達廣大市民對祖國之熱愛。此外，各工會還將舉行各種慶祝活動，如升旗儀式、聚餐等，以增進會員之間之感情。有關當局表示，將全力支持各工會之慶祝活動，並確保活動之順利進行。

## 自由上團熱鬧一番 各工會已排定慶祝節目

【本報訊】自由上團將於近日內舉行，各工會已排定慶祝節目。此次活動，旨在弘揚自由精神，並提高市民之參與意識。屆時將有廣大市民參加，共同慶祝這一重要時刻。有關當局表示，將全力支持自由上團之舉行，並確保活動之順利進行。

## 價值兩萬餘元 毒品一批 判予充公

【本報訊】一批價值兩萬餘元之毒品，昨日在法院被判處充公。法官在審理後，認為該批毒品之來源不明，且數量巨大，故判處其充公。該批毒品係由一名男子藏匿於家中，被警方發現。該名男子在庭上辯稱，其係因一時起意而藏匿該批毒品，並表示願意接受處罰。法官在判決時，已考慮到該名男子之實際情況，故判處其充公，而非監禁。法官提醒廣大市民，應遠離毒品，切勿以身試法，以免受到法律之制裁。

## 廠商參加加工展出品 明午截止審查

【本報訊】廠商參加加工展出品，將於明日截止審查。屆時將有各廠商之代表參加，展示其最新之產品。此次展覽，旨在促進廠商之間之交流與合作，並提高產品之質量。有關當局表示，將全力支持廠商參加加工展出品，並確保展覽之順利進行。

## 雪白牌雪櫃 用戶張惠蓮 獲得廣告獎

【本報訊】雪白牌雪櫃用戶張惠蓮，昨日在廣告比賽中獲得獎項。張女士之廣告，以生動、有趣之方式，展示了雪白牌雪櫃之優點，深受評審團之喜愛。有關當局表示，將全力支持雪白牌雪櫃之推廣，並為廣大用戶提供必要之服務。

## 馮源日獲批准 在港執業律師

【本報訊】馮源日律師，昨日獲批准在港執業。馮律師具有多年之法律經驗，曾先後在內地及海外從事法律工作。此次獲准在港執業，將為廣大市民提供高質素之法律服務。有關當局表示，將全力支持馮律師在港執業，並確保其業務之順利進行。

## 日本相機鐘表 首次在港展出

【本報訊】日本相機鐘表，將於近日內在本港展出。此次展覽，旨在向廣大市民展示日本最新之相機鐘表產品，並促進日本與香港之間之貿易往來。屆時將有各種精美之相機鐘表展出，歡迎廣大市民踴躍參觀。有關當局表示，將全力支持日本相機鐘表之展出，並確保展覽之順利進行。

## 國慶金禧紀念 蒞園擴大慶祝

【本報訊】國慶金禧紀念，將於近日內在本港舉行。屆時將有各種精彩之慶祝活動，包括升旗儀式、歌舞表演等，以表達廣大市民對祖國之熱愛。有關當局表示，將全力支持國慶金禧紀念之舉行，並確保活動之順利進行。

## 赴歐考察旅業 美華總經理楊志雲

【本報訊】美華總經理楊志雲，將於近日內赴歐考察旅業。楊先生將前往歐洲各國，考察當地的旅遊業發展情況，並尋求與當地企業之合作機會。有關當局表示，將全力支持楊先生之考察活動，並為其提供必要之服務。

## 雪白牌雪櫃 用戶張惠蓮 獲得廣告獎

【本報訊】雪白牌雪櫃用戶張惠蓮，昨日在廣告比賽中獲得獎項。張女士之廣告，以生動、有趣之方式，展示了雪白牌雪櫃之優點，深受評審團之喜愛。有關當局表示，將全力支持雪白牌雪櫃之推廣，並為廣大用戶提供必要之服務。

## 居民誤食焚燒報警 消防車自來水一連

【本報訊】居民誤食焚燒報警，消防車自來水一連。昨日，某居民因誤食焚燒報警，導致消防車自來水一連。有關當局表示，將加強對居民之安全教育，並確保消防車之正常運行。

## 王世綏逝世 昨出殯

【本報訊】王世綏先生，昨日逝世。王先生生前熱心公益，為社會做出過重大貢獻。其逝世，是社會之損失。王世綏先生昨日出殯，各界人士紛紛前往弔唁，表達對王先生之哀思。

## 動員警成 昨日在港

【本報訊】動員警成，昨日在港。昨日，大批動員警成，昨日在港。有關當局表示，將加強對動員警成之管理，並確保其正常運行。

## 雪白牌雪櫃 用戶張惠蓮 獲得廣告獎

【本報訊】雪白牌雪櫃用戶張惠蓮，昨日在廣告比賽中獲得獎項。張女士之廣告，以生動、有趣之方式，展示了雪白牌雪櫃之優點，深受評審團之喜愛。有關當局表示，將全力支持雪白牌雪櫃之推廣，並為廣大用戶提供必要之服務。

## 雪白牌雪櫃 用戶張惠蓮 獲得廣告獎

【本報訊】雪白牌雪櫃用戶張惠蓮，昨日在廣告比賽中獲得獎項。張女士之廣告，以生動、有趣之方式，展示了雪白牌雪櫃之優點，深受評審團之喜愛。有關當局表示，將全力支持雪白牌雪櫃之推廣，並為廣大用戶提供必要之服務。







# 今日聯賽續演三仗 星島門愉園 巴士抗東華 港會場東方戰陸軍

【本報訊】今日聯賽，由上午十時開始，先由愉園對星島，此役愉園佔優勢，上半场愉園以二比零領先，下半场愉園繼續進攻，終場愉園以四比零大勝星島。此役愉園門將表現出色，多次化解星島攻勢。星島隊則在進攻上缺乏配合，未能對愉園門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由上午十一時開始，先由巴士對東華，此役巴士佔優勢，上半场巴士以二比零領先，下半场巴士繼續進攻，終場巴士以四比零大勝東華。此役巴士門將表現出色，多次化解東華攻勢。東華隊則在進攻上缺乏配合，未能對巴士門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午二時開始，先由港會對東方，此役港會佔優勢，上半场港會以二比零領先，下半场港會繼續進攻，終場港會以四比零大勝東方。此役港會門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對港會門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午三時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午四時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午五時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午六時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午七時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午八時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午九時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午十時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午十一時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午十二時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午一時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午二時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午三時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午四時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

【本報訊】今日聯賽，由下午五時開始，先由陸軍對東方，此役陸軍佔優勢，上半场陸軍以二比零領先，下半场陸軍繼續進攻，終場陸軍以四比零大勝東方。此役陸軍門將表現出色，多次化解東方攻勢。東方隊則在進攻上缺乏配合，未能對陸軍門將造成太大威脅。

## 港會場足球聯賽 五比一不敵南華 昨輸七個一皮

【本報訊】昨日港會場足球聯賽，由下午二時開始，先由港會對南華，此役南華佔優勢，上半场南華以二比零領先，下半场南華繼續進攻，終場南華以五比一不敵港會。此役南華門將表現出色，多次化解港會攻勢。港會隊則在進攻上缺乏配合，未能對南華門將造成太大威脅。

## 昨花墟足球聯賽 傑志三比一 將警察擊倒

【本報訊】昨日花墟足球聯賽，由下午三時開始，先由傑志對警察，此役傑志佔優勢，上半场傑志以二比零領先，下半场傑志繼續進攻，終場傑志以三比一不敵警察。此役傑志門將表現出色，多次化解警察攻勢。警察隊則在進攻上缺乏配合，未能對傑志門將造成太大威脅。

## 今日足球秩序

（甲組）  
下午二時：港會對南華  
下午三時：傑志對警察  
（乙組）  
下午二時：愉園對星島  
下午三時：巴士對東華

## 甲組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 乙組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 丙組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 丁組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 戊組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 己組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 庚組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方



## 體育



## 今日足球秩序

（甲組）  
下午二時：港會對南華  
下午三時：傑志對警察  
（乙組）  
下午二時：愉園對星島  
下午三時：巴士對東華

## 甲組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 乙組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 丙組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 丁組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 戊組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 己組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

## 庚組足球聯賽成績

（截至十月十七日止）  
愉園：二比零勝星島  
巴士：二比零勝東華  
港會：二比零勝東方  
陸軍：二比零勝東方

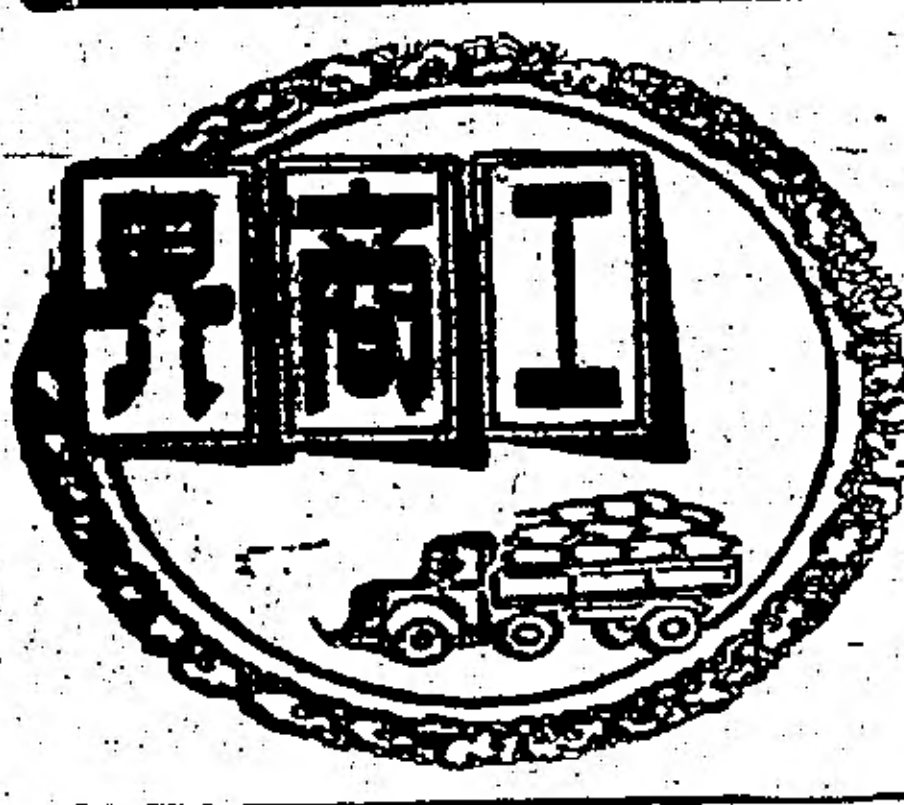
任何食物加入保衛爾味  
道更加鮮美保衛爾使我強壯  
愉快精力充沛。  
保衛爾含豐富維他命蛋  
白質礦物質與鐵質一匙保  
衛爾相等十安士最佳淨瘦牛  
肉的效力。  
**保衛爾牛肉汁**  
總經理：和記洋行

**厦大興泰**  
街安聯及道角頭牛塘官龍九  
月個一價特新五八  
起元餘萬  
工程已完竣  
單邊五層房  
號二十三街下海灣港（一）  
六零八零四一話電  
號四十九街松海角大龍九（二）  
九七三一零一話電 司公限有泰隆廣  
處事辦盤地厦大興泰

**香港家庭計劃指導會**  
全部指導所及時間如下：  
一、指導所：星期一至五上午九時至下午五時，星期六上午九時至下午四時，星期日及假期休息。  
二、指導所：星期一至五上午九時至下午五時，星期六上午九時至下午四時，星期日及假期休息。  
三、指導所：星期一至五上午九時至下午五時，星期六上午九時至下午四時，星期日及假期休息。

**Vinolia**  
BORACIC & COLD CREAM  
BATH SOAP  
請即試用  
名貴硬質香皂 絕無浪費  
巨型經濟盒裝 價廉耐用  
英國出品  
**薇和蔡**  
硼酸浴皂  
令你的嬌姿 倍增芳艷





### 英購買力轉弱 秋季訂單遲慢

【本報訊】英國購買力轉弱，秋季工業品出口訂單遲慢，影響頗大。據英商會調查，九月工業品出口訂單，較去年同期減少百分之十。其原因有三：一、英國物價上漲，競爭力下降；二、美國經濟不景氣，需求減少；三、日本經濟復甦，出口增加。英商會呼籲政府採取措施，以刺激出口，並穩定物價。

### 台灣港幣改低以後 太古牌價亦下跌

【本報訊】台灣港幣改低以後，太古牌價亦隨之下跌。太古公司發言人表示，由於港幣貶值，太古牌貨在台灣的售價亦相應調低。目前太古牌貨在台灣的售價，較改低前平均下跌百分之五至十。此舉旨在維持太古牌貨在台灣的競爭力，並擴大銷路。

### 美鈔復趨強 再破五七關

【本報訊】美鈔復趨強，再破五七關。美鈔在國際市場上表現強勁，對其他貨幣的匯率不斷上升。目前美鈔對日圓的匯率已突破五十七比一百，對英鎊的匯率亦接近五十七比一百。此舉顯示美國經濟實力雄厚，並對國際金融市場產生重大影響。

### 上月對外貿易 進出口均增加

【本報訊】上月對外貿易，進出口均增加。根據海關統計，上月我國進出口貿易總額均較上月有所增加。進口方面，主要增加機械設備、糧食及工業原料；出口方面，則以紡織品、農產品及輕工業品為主。此舉顯示我國對外貿易持續增長，經濟活力增強。

### 外匯牌價 榮辱互見

【本報訊】外匯牌價，榮辱互見。目前外匯市場波動劇烈，各種貨幣的匯率起伏不定。美元匯率相對穩定，但日圓及英鎊匯率則大幅波動。此舉對我國進出口貿易產生一定影響，企業需密切關注匯率變動，以調整經營策略。

### 美股行情 一週股票市況檢討

【本報訊】美股行情，一週股票市況檢討。過去一週，美國股市呈現震盪走勢，主要受經濟數據及國際局勢影響。道瓊斯工業指數在波動中收盤，成交量亦有所增加。分析人士認為，未來股市仍將保持震盪，投資者應保持冷靜，並根據市場走勢調整投資組合。

### 黃錦娟敬啟

【本報訊】黃錦娟敬啟。本人因事外出，所有事務交由代理人處理。特此聲明。

### 一週股票市況檢討

【本報訊】一週股票市況檢討。本週股市走勢平穩，成交量適中。主要受國際市場影響，國內股市亦呈現波動。分析人士認為，未來股市將繼續保持震盪，投資者應密切關注市場動態，並根據自身風險承受能力進行投資。

### 廣告

【本報訊】廣告。本報為擴大宣傳，特設廣告欄，歡迎各界人士刊登廣告。廣告內容豐富，效果顯著，是您宣傳業務、擴大影響力的最佳途徑。

股票名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌
中國銀行	100.00	105.00	102.00	103.00	+3.00
交通銀行	80.00	85.00	82.00	84.00	+4.00
農民銀行	60.00	65.00	62.00	64.00	+4.00
中央銀行	120.00	125.00	122.00	124.00	+4.00
上海銀行	90.00	95.00	92.00	94.00	+4.00
廣東銀行	70.00	75.00	72.00	74.00	+4.00
廣西銀行	50.00	55.00	52.00	54.00	+4.00
雲南銀行	40.00	45.00	42.00	44.00	+4.00
貴州銀行	30.00	35.00	32.00	34.00	+4.00
四川銀行	20.00	25.00	22.00	24.00	+4.00
陝西銀行	10.00	15.00	12.00	14.00	+4.00
甘肅銀行	8.00	10.00	8.00	9.00	+1.00
寧夏銀行	6.00	8.00	6.00	7.00	+1.00
青海銀行	4.00	6.00	4.00	5.00	+1.00
西藏銀行	2.00	4.00	2.00	3.00	+1.00

### 片名氏邵

來重士捲  
都麗  
映選天後  
兒女英雄傳

### 仙鶴神針

打鬥緊張  
中香光皇  
映選天後  
兒女英雄傳

### 國樂

花遊園  
國樂  
映選天後  
兒女英雄傳

### 西巴美南

國戲馬  
西巴美南  
映選天後  
兒女英雄傳

### 不情了

不情了  
映選天後  
兒女英雄傳

### 小財神

小財神  
映選天後  
兒女英雄傳

### 趙雷

趙雷  
映選天後  
兒女英雄傳

### 華夢何

華夢何  
映選天後  
兒女英雄傳

### 金華

金華  
映選天後  
兒女英雄傳

### 京華

京華  
映選天後  
兒女英雄傳











